

CITIZEN®

INSTRUCTION MANUAL



Eco-Drive®

ENGLISH

FRANÇAIS

ESPAÑOL

DEUTSCH

ITALIANO

PORTUGUÊS

中文 (繁体字)

中文 (简体字)

Gracias por la compra de este reloj Citizen.

Antes de usar el reloj, lea atentamente este manual de instrucciones para asegurar un uso correcto.

Después de leer el manual, guárdelo en un lugar seguro para futuras consultas.

Visite el sitio web de Citizen (<https://www.citizenwatch-global.com/>) para acceder a las guías visuales sobre la operación de su reloj. Algunos de los modelos vienen equipados con funciones extra (escala de cálculo, taquímetro, etc.). En el sitio web podrá encontrar guías visuales para la operación de tales funciones extra.

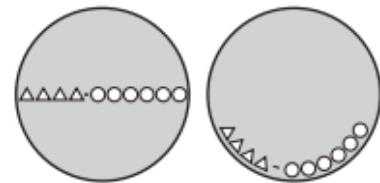
Para verificar el número de movimiento

El número de caja—4 caracteres alfanuméricos y 6 o más caracteres alfanuméricos—está grabado en el dorso de su reloj. (Ilustración de la derecha)

Los primeros cuatro caracteres del número de caja corresponden al número de movimiento del reloj.

En el ejemplo de la derecha, “△△△△” es el número de movimiento.

Ejemplo de posición de los caracteres grabados



La posición de los caracteres grabados puede diferir según el modelo de reloj.

Precauciones de seguridad — IMPORTANTE

Este manual contiene varios avisos de seguridad. La estricta observación de estos avisos le ayudará a obtener el óptimo rendimiento de su reloj y prevenir a su vez, daños personales y/o materiales a usted o a terceros. Lea las páginas **20** a **29** y comprenda el significado de los siguientes símbolos.

- Los avisos de seguridad se encuentran categorizados y representados en este manual, de la siguiente manera:

 PELIGRO	Hay peligro inminente de muerte o lesiones graves
 ADVERTENCIA	Peligro potencial de lesiones serias o la muerte
 PRECAUCIÓN	Existe el riesgo de lesiones o daños menores o moderados

- Las instrucciones importantes se encuentran categorizadas e indicadas en este manual, de la siguiente manera:

	Símbolo de advertencia (precaución) seguido de instrucciones o precauciones importantes que deben observarse.
	El símbolo de advertencia (precaución) se utiliza para indicar acciones prohibidas.

Antes de usar este reloj

Ajuste de la correa

Para realizar este ajuste, le recomendamos solicitar la ayuda de un técnico de relojes experimentado. Si no está correctamente ajustada, el brazalete se puede caer imprevistamente y perder el reloj o incluso sufrir lesiones.

Consulte con su centro de servicio autorizado más cercano.

Adhesivos protectores

Asegúrese de desprender todos los adhesivos protectores de su reloj (dorso de la caja, correa, broche, etc.). De lo contrario, la transpiración o la humedad podría penetrar en los espacios entre los adhesivos y las partes, pudiendo causar irritación en la piel y/o corrosión de las partes metálicas.

Tabla de contenido

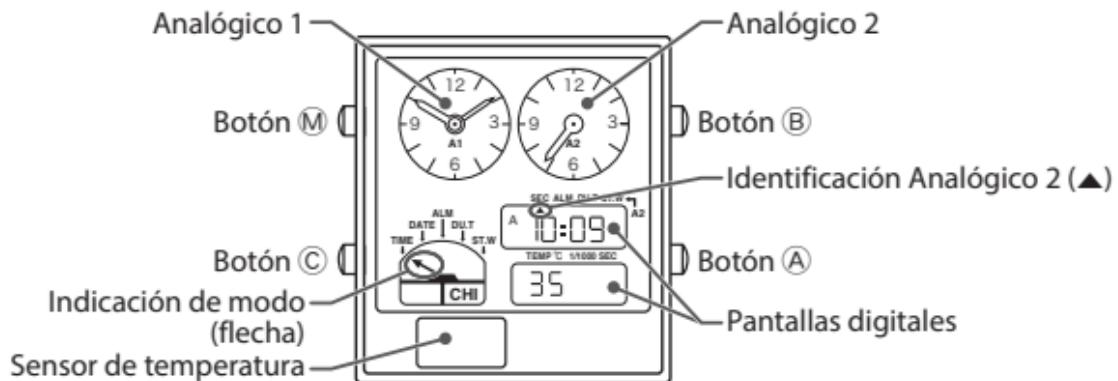
Características	6
Pantallas y botones	6
Ajuste de la hora.....	8
Ajuste del calendario	10
Uso de la función de visualización de temperatura.....	12
Uso de la alarma	14
Uso del cronógrafo.....	16
Uso de la hora dual	18

Función de advertencia de batería baja	19
Operación de restablecimiento	19
Resistencia al agua	20
Puntos cautelares y limitaciones de uso.....	23
Especificaciones.....	30

Características

Este reloj es una combinación de reloj de cuarzo equipado con funciones de hora y calendario además de funciones de alarma, cronógrafo y hora dual. Proporciona igualmente una función de visualización de la temperatura que muestra continuamente la temperatura actual.

Pantallas y botones



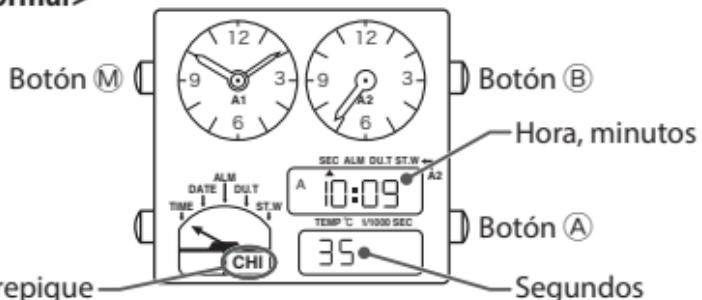
- La luz se enciende al presionar el botón .
 - Analógico 1: Proporciona una visualización continua de la hora actual (hora, minutos).
 - Analógico 2: Indica los "segundos", una indicación aproximada de la "hora de la alarma" o la "hora local". En el modo cronógrafo, cambia al "tiempo medido (hora)".
-
- **Cambio de los modos de función:**
Cada vez que presione el botón , la indicación del modo cambia como sigue: TIME <hora> - DATE <calendario> - ALM <alarma> - D.U.T <hora dual> - ST.W <cronógrafo>.
 - **Cambio de la indicación de Analógico 2:**
Cada vez que presione el botón , la indicación cambia como sigue: SEC <segundos> - ALM <hora de la alarma> - D.U.T <hora local>.

<Sugerencias para la configuración de la indicación digital> (hora, calendario, alarma y hora local)

- Mantener presionado el botón  avanza la indicación parpadeante continuamente al ajustar el calendario, la hora o la alarma.
- Presionar el botón  durante el ajuste devuelve la indicación al modo normal.
- La indicación regresa automáticamente al modo normal si no presiona ningún botón durante más de 2 minutos durante el ajuste de la indicación digital (la indicación digital está parpadeando).

Ajuste de la hora

<Visualización de la hora normal>



1. Presione el botón **(M)** repetidamente para cambiar la indicación de modo al modo de hora.
2. Mantenga presionado el botón **(B)** hasta que el dígito de los “segundos” empiece a parpadear.
3. Cada vez que presione el botón **(B)**, la parte parpadeante (ajustable) cambia del modo siguiente: [hora en la pantalla digital: segundos, minutos, hora, 12/24 horas] - [Analógico 1] - [Analógico 2]
4. Presione el botón **(A)** repetidamente para ajustar la parte parpadeante.
5. Presione el botón **(M)** para regresar a la visualización de la hora normal.

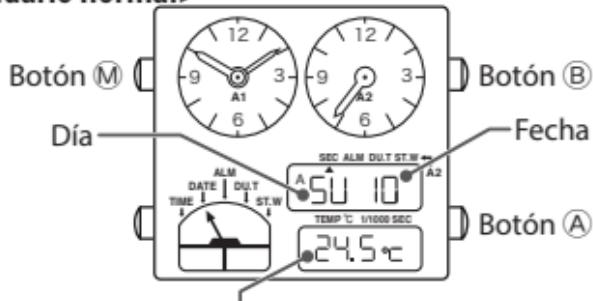
- Al corregir los segundos, presionar el botón ④ regresa la visualización de los segundos a “00”, después de lo cual el reloj se pone en marcha.
- Al cambiar el formato de 12/24 horas, la pantalla del reloj de 12/24 horas cambia alternadamente presionando el botón ④.
- Al corregir Analógico 1 (la “hora” y los “minutos” parpadean simultáneamente), presionar el botón ④ corrige la manecilla. La manecilla avanza hacia la derecha en intervalos de 1/3 minutos (20 segundos) cada vez que se presiona el botón ④. Ajuste la hora del mismo modo que lo haría con la hora digital.
- Al corregir Analógico 2 (“00” y la identificación de analógico 2 parpadean simultáneamente), presionar el botón ④ corrige la manecilla. La manecilla avanza hacia la derecha en intervalos de una escala cada vez que se presiona el botón ④. Ajuste la hora a la posición de las 12:00.
- Durante la visualización normal de la hora, presionar el botón ④ durante al menos 2 segundos alterna entre la activación o la desactivación del repique. Al activar el repique, la indicación de activación del repique (CHI) aparece debajo de la pantalla de indicación de modo.

<Nota>

- El funcionamiento de la pantalla “segundos” de Analógico 2 está vinculado con los “segundos” de la hora digital.

Ajuste del calendario

<Visualización de calendario normal>



Temperatura (Al ajustar el calendario se muestra el mes).

1. Presione el botón **(M)** repetidamente para cambiar la indicación de modo al modo de calendario.
2. Mantenga presionado el botón **(B)** hasta que "mes" comience a parpadear en la visualización digital inferior.
3. Cada vez que presione el botón **(B)**, la parte parpadeante (ajustable) cambia del modo siguiente: [mes-día-año]
4. Presione el botón **(A)** repetidamente para ajustar la parte parpadeante.
5. Presione el botón **(M)** para regresar a la visualización de calendario normal.

- En el modo de corrección de calendario de Analógico 2, los segundos se muestran continuamente.
- El año del calendario puede ajustarse en el intervalo 2000-2099.
- El día de la semana se corrige automáticamente al corregir el año, el mes y la fecha.
- No es necesario corregir la fecha el último día del mes, incluyendo los años bisiestos. El reloj la corrige automáticamente.

Uso de la función de visualización de temperatura

La función de visualización de temperatura puede usarse en el modo de calendario. Esta función mide automáticamente la temperatura ambiente y la muestra en la pantalla digital. Además, el intervalo en el cual se mide la temperatura puede seleccionarse entre cada segundo o cada minuto.

<Cambio del intervalo de medición de temperatura>

Durante la visualización del calendario normal, presionar el botón **(A)** alterna el intervalo de medición de temperatura entre medición cada segundo y medición cada minuto. La marca “ $^{\circ}\text{C}$ ” parpadea en el intervalo de medición seleccionado.

Sin embargo, en el caso de la medición de la temperatura cada segundo, el reloj cambia automáticamente a la medición cada minuto después de medir la temperatura cada segundo durante aproximadamente 3 minutos.

<Intervalo de medición de la temperatura y precisión de la medición>

Intervalo de temperaturas visualizado	De $-9,9\text{ }^{\circ}\text{C}$ a $59,9\text{ }^{\circ}\text{C}$
Unidades de visualización	$0,1\text{ }^{\circ}\text{C}$
Precisión de la medición	De $+20\text{ }^{\circ}\text{C}$ a $+30\text{ }^{\circ}\text{C}$: De $\pm 1\text{ }^{\circ}\text{C}$ De $-5\text{ }^{\circ}\text{C}$ a $40\text{ }^{\circ}\text{C}$: De $\pm 2\text{ }^{\circ}\text{C}$

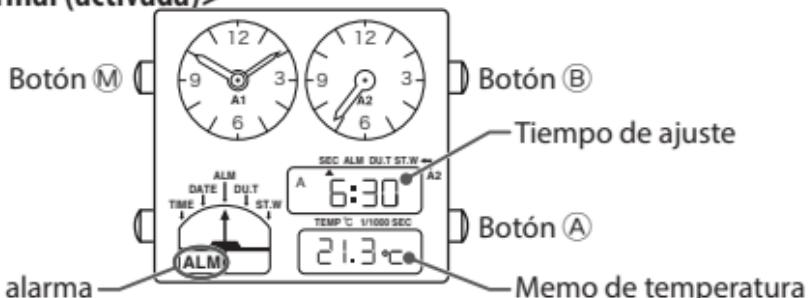
<Notas>

Durante la medición de la temperatura, la temperatura medida será la temperatura del cuerpo al llevar puesto el reloj en la muñeca. Para obtener una medición de temperatura precisa, retire el reloj de la muñeca y permita que se adapte a la temperatura a la cual se medirá la temperatura durante al menos 20-30 minutos. La cantidad de tiempo que reloj necesitará para adaptarse a la temperatura varía en función de la diferencia de temperatura, la ubicación, etc.

No use la función de visualización de la temperatura si el reloj se encuentra en lugares con temperaturas extremadamente altas o bajas, puesto que podría causar un mal funcionamiento.

Uso de la alarma

<Visualización de alarma normal (activada)>



1. Presione el botón **M** repetidamente para cambiar la indicación de modo al modo de alarma.
2. Mantenga presionado el botón **B** hasta que el dígito de la "hora" empiece a parpadear.
3. Presione el botón **A** repetidamente para ajustar la hora de la alarma.
4. Presione el botón **B** para cambiar el dígito ajustable a "minutos".
5. Presione el botón **A** repetidamente para ajustar los minutos de la hora de la alarma.
6. Presione el botón **M** para volver a la visualización de alarma normal.

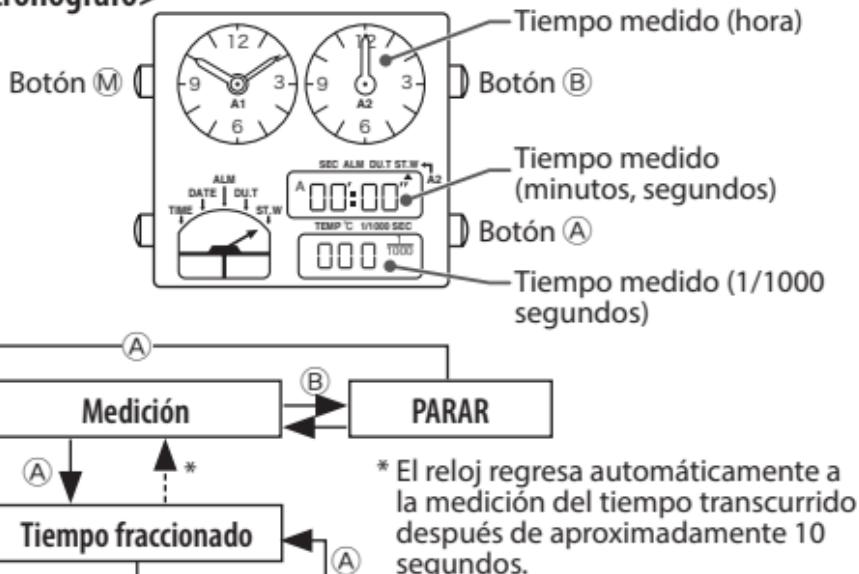
- En el modo de corrección de alarma, Analógico 2 es un indicador aproximado de la hora de la alarma ajustada.
- Durante la visualización de la alarma normal, presionar el botón ④ activa/desactiva la alarma alternadamente. Al activar la alarma, la indicación de activación de la alarma (ALM) aparece debajo de la pantalla de indicación de modo.
- Si presiona el botón ④ en la visualización de alarma normal, el monitor de la alarma comienza a sonar y continúa sonando mientras se mantenga presionado el botón. (Monitor de sonido)
- Además, la temperatura en el momento en el que se ajustó la alarma se guarda automáticamente en la memoria y se muestra como memo de temperatura.
- El memo de temperatura guardado en la memoria se muestra hasta que se vuelva a guardar la temperatura de la siguiente hora ajustada o hasta que se restablezca la alarma.

<Notas>

- La indicación de la hora (12/24 horas) del modo de la alarma sigue el ajuste del modo de la hora.
- La alarma suena durante aproximadamente 20 segundos.
- Presionar cualquier botón detiene la alarma.

Uso del cronógrafo

<Indicación inicial del cronógrafo>



<Nota>

- “Tiempo fraccionado” es el tiempo transcurrido desde que comenzó a cronometrar.

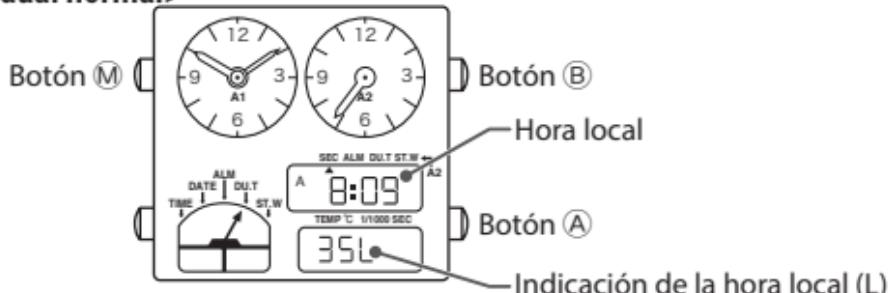
- Presione el botón  repetidamente para cambiar la indicación de modo al modo de cronógrafo. Los botones  y  se usan para el funcionamiento del cronógrafo.
- Puede cambiar de modo presionando el botón  incluso durante el cronometraje. El cronometraje continua mientras indica otros modos. Presione el botón  repetidamente para regresar al modo de cronógrafo y visualizar la indicación del cronometraje.
- Si presiona el botón  durante la medición, el tiempo fraccionado parpadea durante 10 segundos. (“SPL” parpadea mientras se indica el tiempo fraccionado).
- Presione el botón  mientras la medición está detenida para restablecer el cronógrafo.
- Presionar el botón  o  emite un pitido de confirmación de la operación.
- El cronógrafo mide y muestra el tiempo en intervalos de 1/1000 segundos hasta un máximo de 11 horas, 59 minutos y 59,999 segundos.
- Si el cronógrafo ha medido 12 horas, regresa a “00 minutos 00 segundos 000” y se detiene.

<Nota>

- Si deja el cronógrafo en marcha, la vida de la batería disminuirá. Asegúrese de restablecer el cronógrafo al estado inicial después de usarlo.

Uso de la hora dual

<Visualización de hora dual normal>



1. Presione el botón **(M)** repetidamente para cambiar la indicación de modo al modo de hora dual.
 2. Mantenga presionado el botón **(B)** hasta que el dígito de la "hora" empiece a parpadear.
 3. Presione el botón **(A)** repetidamente para ajustar la hora de la hora local.
 4. Presione el botón **(B)** para cambiar el dígito ajustable a "minutos".
 5. Presione el botón **(A)** repetidamente para ajustar los minutos de la hora local.
 6. Presione el botón **(M)** para volver a la visualización normal.
- En este modo de hora dual puede ajustarse otra hora (hora local) distinta de la hora ajustada en el modo de hora.
 - En el modo de corrección, Analógico 2 es un indicador aproximado de la hora local.

Función de advertencia de batería baja

Cuando la batería esté llegando al final de su vida útil, dos puntos (:) comenzarán a parpadear en la pantalla digital. Igualmente, la pantalla Analógico 2 cambia al movimiento en intervalos de 2 segundos (el segundero se mueve una vez cada 2 segundos) solamente cuando Analógico 2 muestra los segundos. En dicho caso, cambie la batería lo antes posible.

Operación de restablecimiento

Restablezca el reloj y vuelva a ajustar la configuración después de cambiar la batería o cuando suceda algo anómalo. (En la pantalla digital se muestra una anomalía o no se muestra ninguna indicación, la alarma no se detiene, etc.)

<Procedimiento de restablecimiento>

- 1. Mantenga presionados los botones **(A), (B), (C) y (M)****
- 2. Suelte los botones **(A), (B), (C) y (M)****

Se emitirá un sonido de confirmación y la operación de restablecimiento habrá finalizado. Cuando finalice, configure los ajustes necesarios.

Resistencia al agua

! ADVERTENCIA Resistencia al agua

- En cuanto a la indicación de la resistencia al agua de su reloj, vea la esfera y el dorso del reloj. En el siguiente cuadro se muestran algunos ejemplos de uso para comprobar que está usando el reloj correctamente. (La unidad "1bar" equivale aproximadamente a 1 atmósfera).
- WATER RESIST(ANT) xx bar también podría indicarse como W.R. xx bar.

Nombre	Indicación	Especificaciones
	En la esfera o dorso del reloj	
No resistente al agua	—	No resistente al agua
Reloj con resistencia al agua para uso diario	WATER RESIST	Resistencia al agua a 3 atmósferas
Reloj con resistencia al agua mejorada para uso diario	W. R. 5 bar	Resistencia al agua a 5 atmósferas
	W. R. 10/20 bar	Resistencia al agua a 10 o 20 atmósferas

Usos relacionados con el agua

				
Exposición mínima al agua (lavarse la cara, lluvia, etc.)	Natación y trabajos generales de lavado	Buceo libre, deportes marinos	Buceo con equipo (tanque de aire)	Operación de la corona o botón cuando el reloj está mojado
NO	NO	NO	NO	NO
SÍ	NO	NO	NO	NO
SÍ	SÍ	NO	NO	NO
SÍ	SÍ	SÍ	NO	NO

Resistencia al agua

- Los modelos no resistentes al agua no están diseñados para que entren en contacto con la humedad. Si su reloj no es resistente al agua, tenga la precaución de evitar cualquier contacto con la humedad.
- Resistencia al agua para uso diario (a 3 atmósferas) significa que el reloj puede tolerar salpicaduras de agua accidentales y esporádicas.
- La resistencia mejorada al agua para el uso diario (a 5 atmósferas) significa que puede llevar puesto el reloj para la natación pero no para el buceo.
- La resistencia mejorada al agua para el uso diario (a 10/20 atmósferas) significa que puede llevar puesto el reloj para el buceo sin equipo pero no para buceo con escafandra o buceo saturado utilizando gas helio.

Puntos cautelares y limitaciones de uso

PRECAUCIÓN Para evitar lesiones

- Para evitar heridas, preste especial atención cuando use el reloj mientras carga un niño pequeño.
- Tenga especial atención cuando participe en ejercicios extenuantes o trabajos arduos, para evitar heridas propias o ajenas.
- No use en reloj mientras está en un sauna u otro lugar donde el reloj pueda calentarse, ya que existe el riesgo de quemaduras.
- Dependiendo de la forma en que se haya ajustado la malla, tenga cuidado al ponerse y quitarse el reloj, ya que existe el riesgo de dañarse las uñas.
- Quítense el reloj antes de irse a dormir.

PRECAUCIÓN Precauciones

- Siempre utilice el reloj con la corona introducida (posición normal). Si la corona es del tipo con bloqueo a rosca, asegúrese de que quede firmemente bloqueada.
- No gire la corona ni utilice los botones cuando el reloj está mojado. El agua puede penetrar en el reloj y causar daños en los componentes más importantes.
- Si ha entrado agua en el reloj o se empañá y el empañado no desaparece aún después de un tiempo prolongado, consulte con su centro de atención al cliente para solicitar la inspección y/o reparación.

PRECAUCIÓN Precauciones (continuación)

- Aunque su reloj tenga un alto nivel de resistencia al agua, tenga cuidado con lo siguiente.
 - Si se sumergiera en el mar con su reloj, enjuáguelo completamente con agua dulce y séquelo seguidamente con un paño seco.
 - No ponga el reloj debajo del agua de grifo.
 - Quítese el reloj antes de bañarse.
- Si ingresara agua de mar en el reloj, guarde el reloj en una caja o bolsa plástica y llévelo a reparar inmediatamente. De lo contrario, la presión interior del reloj aumentará y se podrán desprender las piezas (cristal, corona, botones, etc.).

PRECAUCIÓN Cuando lleve puesto el reloj

<Malla>

- La durabilidad de las correas de cuero o de goma (uretano) puede ser afectada por la transpiración y la suciedad. Debido a que se utilizan materiales naturales, las correas de cuero pueden desgastarse, deformarse y decolorarse con el tiempo. Se recomienda cambiar la banda periódicamente.
- Debido a la propia naturaleza del material, la humedad (desvanecimiento, despegue del adhesivo), afecta a la durabilidad de la correa de cuero. Asimismo, la correa de cuero mojada puede causar sarpullido.
- No manche la correa de cuero con sustancias que contenga materiales volátiles, blanqueadores, alcohol (incluyendo cosméticos). Puede producirse decoloración o desgaste prematuro. La luz ultravioleta, tal como la luz directa del sol, puede ocasionar decoloración o deformación.

- Se recomienda sacarse el reloj cuando se moje, aunque sea resistente al agua.
- No use la malla demasiado ceñida. Trate de dejar espacio suficiente entre la malla y su piel para permitir el paso de aire.
- La malla de goma (uretano) puede mancharse por colorantes o suciedad presentes en la ropa u otros accesorios. Es posible que no puedan quitarse estas manchas, por lo tanto, tenga cuidado cuando use el reloj con elementos que pierden color fácilmente (ropa, bolsos, etc.). Asimismo, los solventes o la humedad ambiente pueden ocasionar el deterioro de la correa. Reemplace la correa si es que perdió elasticidad o está agrietada.
- Solicite el ajuste o la reparación de la correa en los siguientes casos:
 - La correa está defectuosa debido a la corrosión.
 - El pasador se sale de la correa.
- Se recomienda solicitar el ajuste de la correa a un técnico de relojes con experiencia. Si no está correctamente ajustada, el brazalete se puede caer imprevistamente y perder el reloj o incluso sufrir lesiones.

Consulte con un centro de servicio autorizado.

<Temperatura>

- El reloj puede pararse o funcionar defectuosamente a temperaturas extremadamente altas o bajas. No utilice el reloj en lugares cuya temperatura esté fuera de la gama de temperaturas indicada en las especificaciones.

Puntos cautelares y limitaciones de uso

<Magnetismo>

- Los relojes de cuarzo analógicos se alimentan mediante un motor paso a paso que utiliza un imán. La indicación de la hora no será correcta si expone reloj a un fuerte magnetismo, lo que puede alterar el buen funcionamiento del motor.
No coloque el reloj cerca de dispositivos magnéticos para la salud (collares magnéticos, pulseras magnéticas elásticas, etc.), pestillos magnéticos utilizados en las puertas de las neveras, cierres utilizados en los bolsos, altavoces de un teléfono celular, dispositivos electromagnéticos de la cocina, entre otros.

<Golpe fuerte>

- Evite que el reloj se caiga o que sea sometido a otro tipo de impactos intensos. Esto puede causar el mal funcionamiento y/o el deterioro del funcionamiento, así como daños en la caja y la pulsera.

<Electricidad estática>

- Los circuitos integrados (CI) usados en el reloj son sensibles a la electricidad estática. Tenga en cuenta que el reloj podría no indicar la hora correcta si lo expone a una fuerte electricidad estática.

<Sustancias químicas, gases corrosivos y mercurio>

- Si alguno de los productos tales como diluyente de pintura, benceno u otros solventes (incluyendo gasolina, quitaesmaltes de uñas, cresol, limpiadores para baños y adhesivos, productos impermeabilizantes, etc.), llegara a entrar en contacto con el reloj, es posible que ciertos materiales del reloj se destiñan, disuelvan o se agrieten. Preste especial atención cuando manipule estas sustancias químicas. El contacto con mercurio, como el que se usa en termómetros, puede decolorar la malla y la caja.

<Adhesivos protectores>

- Asegúrese de desprender todos los adhesivos protectores de su reloj (dorso de la caja, correa, broche, etc.). De lo contrario, la transpiración o la humedad podría penetrar en los espacios entre los adhesivos y las partes, pudiendo causar irritación en la piel y/o corrosión de las partes metálicas.

PRECAUCIÓN Mantenga siempre limpio su reloj

- Gire la corona mientras está totalmente introducida y presione los botones periódicamente para que no se bloqueen debido a la acumulación de cuerpos extraños.
- La caja y la correa del reloj entran en contacto directo con la piel. La corrosión del metal o la acumulación de cuerpos extraños pueden ocasionar manchas negras causadas por la transpiración o la humedad. Asegúrese de mantener su reloj siempre limpio.
- Se recomienda limpiar periódicamente el brazalete y la caja de su reloj para eliminar la suciedad y los cuerpos extraños acumulados. En casos aislados, la suciedad y los cuerpos extraños acumulados pueden causar irritación a la piel. Si siente algún malestar, deje de usar el reloj inmediatamente y consulte con su médico.
- Asegúrese de limpiar periódicamente los cuerpos extraños y los materiales acumulados en la correa de metal, la correa de goma sintética (poliuretano) y/o la caja de metal con un cepillo suave y jabón suave. Tenga cuidado de no permitir la infiltración de humedad en la caja si su reloj no es resistente al agua.
- Las correas de cuero pueden decolorarse debido a la transpiración o suciedad. Mantenga siempre la correa de cuero limpia, para lo cual deberá limpiarla con un paño seco.

Cuidado de su reloj

- Limpie la caja y el cristal con un paño suave ante cualquier suciedad o humedad, tal como el sudor.
- En el caso de correas de reloj de metal, de plástico o de goma sintética (poliuretano), limpie con jabón y un cepillo de dientes suave. Asegúrese de enjuagar a fondo la correa después de eliminar los residuos de jabón.
- En el caso de las correas de cuero, elimine la suciedad con un paño seco.
- Si no tiene la intención de usar el reloj por un período de tiempo prolongado, elimine cuidadosamente todo el sudor, suciedad o humedad y guárdelo en un lugar apropiado, evitando sitios sujetos a temperaturas excesivamente altas o bajas o a una excesiva humedad.

PRECAUCIÓN Manipulación de las baterías

- No arroje las baterías usadas al fuego.
- Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.
- En caso de ingestión, consulte inmediatamente con un médico.
- No desmonte, modifique ni caliente las baterías. De lo contrario, podría causar un accidente.
- Si deja una batería agotada en el reloj, podría causar daños debidos a una fuga del líquido de la batería. Asegúrese de cambiar la batería lo antes posible.
- Asegúrese de, al cambiar la batería, seleccionar una batería con las especificaciones adecuadas.

<Acerca de la pintura luminosa>

La pintura luminosa de la esfera y manecillas facilitan la lectura de la hora en lugares oscuros. La pintura luminosa almacena luz (luz del día o luz artificial) y se ilumina en un lugar oscuro.

Está libre de sustancias radiactivas o de cualquier otro material que pueda ser perjudicial para el cuerpo humano o el medio ambiente.

- La luz emitida aparecerá brillante y luego se reducirá gradualmente con el tiempo.
- La duración de la luz (“brillo”) variará en función de la luminosidad, los tipos y la distancia a la fuente de luz, tiempo de exposición y cantidad de pintura.
- La pintura podría no emitir luz y/o su luminosidad podría atenuarse rápidamente en caso de una exposición insuficiente a la luz.

Especificaciones

Modelo	8989	Tipo	Reloj de cuarzo combinado (analógico y digital)
Precisión	Dentro de ± 15 segundos al mes como promedio (cuando se usa en intervalos de temperaturas normales entre $+5^{\circ}\text{C}$ y $+35^{\circ}\text{C}$)		
Intervalo de temperaturas para el funcionamiento	De 0°C a $+55^{\circ}\text{C}$		
Funciones de visualización	<p>Analógico 1: Hora, minutos</p> <p>Analógico 2: Segundos, indicador aproximado de la hora de la alarma, hora local y cronógrafo (hora)</p> <p>Digital:</p> <ul style="list-style-type: none">• Hora: Hora, minutos, segundos• Calendario: Día de la semana, fecha, temperatura• Alarma: Hora, minutos, memo de temperatura• Hora dual: Hora local (hora, minutos, segundos)• Cronógrafo: Reloj de 12 horas (intervalos de 1/1000 segundos), medición de tiempo fraccionado		

Batería	Código de la batería: SR1120W
Vida útil de la batería	Aprox. 2 años (asumiendo que el tono de la alarma se usa 20 segundos al día, el repique suena 24 veces al día y la luz se usa durante 3 segundos al día)
Funciones adicionales	Repique, luz, visualización de temperatura, advertencia de batería baja

Las especificaciones se encuentran sujetas a cambios sin previo aviso.

European Union directives conformance statement



Hereby, CITIZEN WATCH CO.,LTD. declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directive 2014/53/EU and all other relevant EU directives.

You can find your product's Declaration of Conformity at "<http://www.citizenwatch-global.com/>".

Model No.JG2*
Cal.8989
CTZ-B8213